

[N°25]  
Mai 2012

# FLEURY' **mag**

LE MAGAZINE D'INFORMATION DE LA VILLE DE FLEURY-MÉROGIS



DOSSIER : P.13

## Des aides pour les jeunes



**P. 9** ESPACES VERTS  
Gestion durable

**P. 12** LES AUNETTES  
Une semaine  
artistique

**P. 17** VOIX OCCITANES  
"La Mal Coiffée"  
à Malraux



Fleury'mag, journal d'information de la ville de Fleury-Mérogis, est imprimé à 2 600 exemplaires sur papier 100 % recyclé.



Le maire David Derrouet a décidé de suspendre la publication de son éditorial pendant la période pré-électorale jusqu'au mois de juin. La loi sur le financement des partis politiques et des campagnes électorales oblige à respecter une neutralité dans le cadre des supports de communication financés par des fonds publics.

**Directeur de la publication :** David Derrouet • **Directrice de la communication :** Stéphanie Debauge • **Rédaction :** Claire Robert, Stéphanie Debauge • **Mise en pages :** Sophie Rouxel • **Conception graphique :** Studio Plus SA - www.studioplussa.com • **Impression :** imprimerie Grenier • **Distribution :** Aidara Distribution • **Photos :** Ville de Fleury-Mérogis - DR - Pages 1, 3, 4 et 12 : Djamila Calin - Page 19 : illustration de Martine Bourre.

## Magazine ..... p.3

- En images ..... p.3-4
- Construction des premiers logements ..... p.5
- Séjours été ..... p.6
- Maternelle : la rentrée du bon pied ..... p.7

### Demain ma ville

- Travaux et aménagements urbains ..... p.8
- Espaces verts : vers une gestion durable ..... p.9

### Vivre ensemble

- "Lez'arts" à l'école ..... p.10
- Hippopotamus ouvre à Fleury ..... p.11
- Une semaine avec le village d'artistes aux Aunettes ..... p.12

## Dossier ..... p.13

### Des aides pour les jeunes

- Aides Bafa - Bourse au permis ..... p.14
- Jobs d'été ..... p.15
- Le Chalet, un accueil adapté à tous les âges ..... p.16

## Rendez-vous ..... p.17

- La Mal Coiffée, concert/polyphonies occitanes ..... p.17
- Sport : boxe et taï-jitsu ..... p.18
- Conte : Petit Bonhomme et compagnie ..... p.19
- Agenda ..... p.20

## Fleury pratique ..... p.21



**CHANTIERS ARTISTIQUES : LE QUARTIER DES AUNETTES REVISITÉ** • La consigne de ces derniers mois ? "Tous aux Aunettes pour participer aux projets artistiques du quartier !" Durant les week-ends de mars et avril, une trentaine d'enfants s'est relayée sur le terrain du Totem pour construire un village d'artistes. Le beau temps donnait un air champêtre à ces journées spontanées et créatives. Les enfants avaient le choix entre trois ateliers participatifs : graff, bricolage ou jardinage. Avec peintures, pochoirs, scies et bêches à la main, les enfants ont redonné des couleurs et imaginé un autre visage à leur quartier. À partir de vieilles portes et de matériaux de récupération, ils ont recréé une cité à échelle réduite, avec la fabrication d'une maquette avec les onze tours des Aunettes. Un grand chantier artistique mené par Romain, Cédric, Tristan et Jean-Philippe, du collectif 2GRT, reconduit durant toutes les vacances de printemps et malheureusement un peu perturbée par la météo. Une façon de reprendre en main le destin d'un quartier qui s'apprête à faire peau neuve dans les mois à venir.



JONCS-MARINS

# Construction des premiers logements

**1 CLASSE VILLE.** Chaque année, la municipalité organise des classes de découverte avec les écoles. Cette année, la maternelle Paul-Langevin proposait une semaine d'équitation pour les plus petits à Longpont-sur-Orge.

**2 CLASSE TRANSPLANTÉE.** Pour les plus grands, c'était une semaine à Asnelles dans le Calvados. Quant aux enfants de l'école Desnos, ils ont préparé le grand projet du bal de fin d'année (voir page 10).

**3 4 QUI EST LÀ ?** Le 14 avril à la salle Malraux, ce spectacle de clown et de marionnettes a séduit petits et grands.

**5 ÉLECTIONS.** La mairie était en effervescence pour la préparation des élections du 22 avril. À Fleury-Mérogis, les quatre candidats en tête du premier tour sont F. Hollande (35,71%), M. le Pen (20,55%), J.-L. Mélenchon (19,71%) et N. Sarkozy (16,10%). Les résultats sont affichés en mairie et sur le site Internet.

**6 MÉDAILLÉS DU TRAVAIL.** Le 31 mars dernier, la municipalité récompensait douze travailleurs investis.

Le chantier du nouveau quartier des Joncs-Marins a redémarré au début du mois de mars et se poursuit actuellement sur plusieurs tranches. Le coup d'envoi a été donné avec la construction de 19 maisons individuelles à proximité de Sainte-Geneviève-des-Bois (lot 2). Les travaux concernent également la réalisation du lot 1.1 qui comprendra 220 appartements ainsi qu'une grande surface commerciale. Le long de la RD445, un nouveau lotissement permettra de réaliser des appartements accessibles à tous ainsi qu'une résidence seniors et des commerces en pied d'immeuble. Ces importants travaux mobilisent de nombreuses équipes tenues de respecter les engagements de la Ville et d'Icade, notamment en matière d'environnement. L'entreprise s'est en effet engagée à réduire l'impact environnemental des logements qu'elle construit ainsi que de ses activités. Elle anticipe la future réglementation thermique en réalisant des bâtiments BBC-Effinergie et des logements certifiés NF Logement ou NF Logement démarche HQE. ■

## CÉRÉMONIE

## 8 mai

En souvenir de la fin de la Seconde Guerre mondiale, le 8 mai 1945, la municipalité et les associations d'anciens combattants vous donnent rendez-vous le **mardi 8 mai** à 8h45 rue du CNR, devant la stèle, puis au cimetière.

## ÉCOLES

## Pont du 18 mai

Nous vous rappelons que, suite à l'accord de l'Éducation nationale, les écoles de Fleury-Mérogis feront le pont vendredi 18 mai 2012. Le centre de loisirs sera ouvert.

## CENTRE DE LOISIRS

## Mini-séjours

Des mini-séjours sont organisés cet été par le centre de loisirs. Informations auprès de l'équipe d'animation : 01 60 16 00 02.

## ASSOCIATION

## Les Diaprés Fleury

L'atelier d'arts créatifs de Fleury organise une journée portes ouvertes **vendredi 1<sup>er</sup> juin** de 16h à 20h à la salle des Familles. Renseignements au 01 60 16 96 55 ou 01 60 16 78 54, lesdiapresfleury@yahoo.fr

## ENFANCE/JEUNESSE

## Séjours été

La Ville propose des séjours été pour les 6-17 ans. Le service Enfance vous donne rendez-vous au Chalet le vendredi 11 mai à 18h pour une réunion de présentation et d'inscriptions à ces séjours.

## 6-11 ans : mer ou montagne ?

Trois séjours sont proposés aux 6-11 ans. Du 17 au 31 juillet, ils pourront mettre le "cap à l'ouest" et séjourner dans le **bassin d'Arcachon**. Logés dans des chalets en bois, ils pourront choisir entre diverses activités : activités nautiques, randonnée à vélo, découverte du patrimoine local... Les enfants qui préfèrent la montagne pourront prendre "**La Clef des Champs**" du 19 juillet au 2 août et passer deux semaines en Haute-Savoie, dans le petit village d'Onnion où ils seront hébergés en chambres. Au programme : équitation, accrobranches, piscine, visite d'une ferme, excursion au lac Léman, découverte de la faune et de la flore... Enfin, du 31 juillet au 13 août, les enfants sont attendus au **Pays des yourtes**, à Chavagnac, en Auvergne. Ils dormiront dans des yourtes grand confort et pourront découvrir l'escalade, le canoë kayak, le tir à l'arc, la moto ou le quad. L'occasion aussi de randonner sur le puy de Sancy avec une vulcanologue...

## 12-14 ans : des vacances actives

Du 5 au 18 juillet, les jeunes de 12 à 14 ans pourront camper à **Argelès plage**, dans les Pyrénées-Orientales. Un séjour entre mer et montagne qui fera la part belle aux activités nautiques, sports en eau vive, baignades en mer... Du 16 au 30 août,

les jeunes pourront découvrir la très belle région du lac de Sainte-Croix et des gorges du Verdon en séjournant dans des bungalows aux **Bastides du Lac** (Var). Au programme : escalade, parcours aventure, balade à cheval, canoë, voile, baignades, jeux nautiques...

## 15-17 ans : séjours à l'étranger

Les vacances sont l'occasion pour les jeunes de découvrir d'autres pays, d'autres cultures, d'autres horizons... Du 17 au 31 juillet, bus et train déposeront les jeunes à Selce, en **Croatie**. Le centre sportif "Couleur azur slave", situé à deux pas de la plage, sera le point de départ de baignades et activités nautiques, de bivouac en montagne, de tourisme... Du 2 au 17 août, les jeunes pourront choisir de vivre aux "rythmes catalans", à Llafranc en **Espagne**. Le petit port de plaisance situé dans la province de Girona est le point de départ d'activités nautiques ou de visites : Barcelone, Figueras, Cadaqués...

## Informations pratiques

Les tarifs des séjours sont calculés en fonction du quotient familial\*. Les bons vacances délivrés par la CAF seront déduits des montants facturés. Pour tous ces séjours, il sera demandé un certificat médical autorisant la pratique d'activités physiques et sportives. Certains séjours (Argelès, Croatie, Espagne) nécessitent pièce d'identité, autorisation de sortie du territoire... Renseignez-vous ! ■

\* Exemples : QF 127 = 138,60 euros,  
QF 340 = 275,10 euros,  
QF 675 = 322,42 euros.



## SCOLAIRE

## École maternelle : la rentrée du bon pied !

Pour préparer la première rentrée scolaire des tout-petits, une matinée "porte ouverte" sera organisée au centre de loisirs le samedi 12 mai à 9h30. Une façon de familiariser les enfants (et les parents) aux accueils scolaires et périscolaires et d'aborder sereinement la rentrée.

Étape importante dans la vie d'un enfant, la première rentrée scolaire est l'occasion de découvrir l'école et la vie en collectivité, mais aussi la cantine, la garderie et le centre de loisirs. Le samedi 12 mai prochain, les enfants pourront donc rencontrer les animateurs du centre de loisirs et le personnel de la Maison de la petite enfance. En visitant les différents espaces d'accueil, ils pourront prendre un premier contact et s'approprier les lieux.

## Matinée porte ouverte

Il n'y a pas que les enfants qui s'inquiètent ! La première rentrée scolaire des tout-petits est souvent source d'angoisses et d'interrogations pour les parents. C'est pourquoi le centre de Loisirs, la Maison de la petite enfance, la Réussite éducative et le service Scolaire leur proposent une matinée "porte ouverte".



L'occasion d'un premier échange convivial autour d'un café.

## Pour une rentrée sereine

Les parents seront informés des possibilités d'accueil (temps périscolaires ou accueil de loisirs) et sur l'organisation des équipes. Ils pourront échanger avec les professionnels et aborder toutes les questions qui les taraudent : "Mon enfant va-t-il s'adapter facilement à la collectivité ? Que faire s'il n'est pas encore propre la veille de la rentrée ? Qui va l'aider pour manger ? Comment se passe une journée au centre de loisirs ?" Cette matinée porte ouverte permettra aussi de rencontrer d'autres parents et d'échanger avec eux. ■

Samedi 12 mai à 9h30

Centre de loisirs

Renseignements auprès du service scolaire - 01 69 46 72 20

## DÉMARCHES

## Déclaration d'impôts : faites-vous aider !

Pour faciliter vos démarches de déclaration d'impôts, deux permanences seront organisées : jeudi 3 et 24 mai 2012. Prenez rendez-vous en mairie au 01 69 46 72 00.

## CITY'BUS

## L'info en bas de chez vous

De 17h à 20h :  
- Mardi 15 mai aux Aunettes, place de la Statue.  
- Mercredi 16 mai aux Résidences, près du centre médical.

## ÉLECTION

Présidentielle : 2<sup>e</sup> tour

Le deuxième tour de l'élection présidentielle aura lieu le dimanche 6 mai 2012. Les bureaux de vote seront ouverts de 8h à 20h.

## SOCIAL

## Le CCAS : un budget en augmentation

Le 12 avril dernier, une enveloppe globale de 85 000 euros a été votée au budget du CCAS. Ce budget correspond aux actions qui seront menées en 2012 par le CCAS et le service de la Réussite éducative. Rappelons que la Ville soutient aussi ces services par la mise à disposition de locaux, mobiliers, lignes téléphoniques, etc. Depuis deux ans, le budget du CCAS a fortement augmenté pour répondre aux besoins grandissants de la population notamment en direction des familles, via la Réussite éducative. Le budget du CCAS traduit ainsi la volonté municipale de redoubler d'efforts et d'attentions à l'égard de ceux qui rencontrent des difficultés dans leur vie quotidienne, dans un contexte plus général de hausse sensible de la précarité.



## URBANISME

## Travaux et aménagements urbains

Pour améliorer la circulation et le stationnement des voitures et assurer la sécurité des piétons, des travaux ont été réalisés au Village et aux Résidences. Par ailleurs, les futurs logements de la rue de l'Écoute-s'il-pleut nécessitent le déplacement de certains boxes existants.

### Travaux de voirie

Des travaux de voirie ont été réalisés ces derniers mois dans les rues Jean-Marillier et Roger-Clavier pour améliorer la circulation et la sécurité. Par ailleurs, trois places de stationnement seront créées à proximité de l'embranchement entre la rue Roger-Clavier et l'allée Jean-Marillier. Avant le démarrage d'importants aménagements dans la rue des Petits-Champs, des travaux d'enfouissement de réseau électrique et Télécom ainsi que de réfection de voirie seront réalisés et pris en charge par l'agglomération, dans le cadre du transfert des compétences.



### Résidences :

#### priorité aux circulations douces

Pour améliorer la sécurité des espaces publics et rétablir la circulation piétonne à l'intérieur du quartier des Résidences, une barrière automatique sera installée rue du Voilan. Accessible seulement aux personnes autorisées (commerçants, bailleur, agents des services techniques...),

cette barrière devrait mettre fin aux incivilités constatées dans le quartier.

#### Remplacement des boxes

La rue de l'Écoute-s'il-pleut est concernée par un important aménagement urbain. En effet, ce sont 120 logements et une crèche multi-accueil qui prendront place sur

le terrain qui jouxte cette rue. Cette opération nécessite le déplacement d'une des deux rangées de boxes existantes aujourd'hui. Les nouveaux garages de la rue de l'Écoute-s'il-pleut seront reconstruits à l'identique des anciens. ■

## Tri des déchets : des nouveautés

Pour encourager le tri et le recyclage du verre, un nouveau point de dépôt sera créé à l'angle de la rue des Petits-Champs et de la rue du Bois-des-Chaqueux. La proximité de ce nouveau site d'apport volontaire devrait réduire les transports en voiture et faciliter les démarches éco-citoyennes des habitants du Village et des Chaqueux. Par ailleurs, dans le quartier de la Greffière, le site d'apport volontaire des encombrants a été supprimé. Les habitants bénéficient désormais du ramassage porte-à-porte des encombrants selon le calendrier prévu à cet effet.

## ESPACES VERTS

## Vers une gestion durable

Avec le printemps revient le temps des semis, des paillis, des tailles, des tontes... La gestion des espaces verts communaux a beaucoup évolué ces dernières années et elle s'inscrit désormais dans une démarche de développement durable, en cohérence avec les engagements de la Ville : inscription au programme Phyt'Eaux Cités, adoption d'un Agenda 21.

Le 20 octobre dernier, la ville recevait une troisième feuille de trèfle Phyt'Eaux Cités avec "mention spéciale", en récompense de ses bonnes pratiques. L'opération, initiée par le Syndicat des eaux d'Île-de-France, vise à limiter l'emploi des produits phytosanitaires (herbicides, pesticides...) et encourage la mise en place de méthodes alternatives dans l'entretien des espaces verts des communes. Il s'agit donc cette année de poursuivre et d'amplifier les efforts engagés.

### Reconduction des sites pilotes

Depuis plusieurs semaines, le service Espaces verts et Environnement est à pied d'œuvre pour remplir le cahier des charges de Phyt'Eaux Cités. Les sites pilotes ont été reconduits : botte des Chaqueux, allée Pierre-Brossolette, cimetière, boulodrome, etc. Des sites ont été ajoutés (prairie fleurie) : cheminements le long de la rue Roger-Clavier ou de la RD445, parc de la Marquise, etc. Sur la botte des Chaqueux, 4 hectares sont désormais concernés par l'opération, contre 500 m<sup>2</sup> l'an passé. Pour réintroduire la biodiversité (faune et flore), plusieurs îlots se transformeront au printemps en jachères fleuries.

### Des méthodes alternatives

Au cimetière, 32 tonnes de gravier ont été répandues sur le sol. L'effet couvrant des cailloux réduit la levée des "mauvaises herbes" et évite l'utilisation de produits phytosanitaires. Un passage régulier (avec le désherbeur thermique) est cependant nécessaire. La herse\* est parfois utilisée, comme au boulodrome. Sur ce terrain, comme sur la place Colette à la Greffière, un mélange de sable et de cailloux constitue un "stabilisé" qui facilite l'entretien. Par ailleurs, les résidus de la taille des arbres et des massifs de la ville ont été broyés et réutilisés pour l'installation de mulch\*\* au pied des plantations. Un recyclage naturel bénéfique à tous points de vue : écologique, économique...

### Tailles douces pour les arbres

Il n'est aujourd'hui plus question de tailler "en rideaux" les arbres plantés le long des routes, ni même de donner aux platanes ces tristes formes de moignons qu'on leur connaissait. On parle aujourd'hui de "taille raisonnée", méthode qui respecte davantage la hauteur et la forme naturelle des arbres et évite les désagréments des tailles abusives (problème de



cicatrisation, creusement et fragilisation des troncs...). La Ville n'est pas dispensée pour autant d'entretenir scrupuleusement les sites boisés. Une enveloppe de 13 000 euros a ainsi été votée au budget 2012 pour le parc Marcille : tailles, éclaircies, abattages des arbres dangereux... Les branches coupées seront laissées sur place, favorisant ainsi le processus naturel de compostage et de reconstitution de l'humus. En raison de ses grands arbres (chênes, frênes, merisiers...) et pour assurer la sécurité des usagers, les jardins familiaux bénéficieront également d'importants travaux d'entretien. ■

\* Herse : traîne métallique crantée.

\*\* Mulch : paillis (résidus de broyage).



## CULTURE

## Lez'arts à l'école : première !

Du 29 mai au 8 juin prochain, le Centre musical et artistique organise, en partenariat avec les écoles de la commune et le service culturel, une semaine "Lez'arts à l'école".

Tout au long de l'année, les enfants des écoles bénéficient de interventions artistiques régulières du CMA dans le cadre d'une convention de partenariat passée entre la Ville et l'Inspection de l'Éducation nationale. La semaine "Lez'arts à l'école" contribue dans ce cadre à valoriser un certain nombre de projets d'expression artistique menés avec les écoles. Au programme : concerts éducatifs proposés à huit classes des écoles maternelles Curie et Langevin, productions de classes élémentaires en danse hip-hop, en théâtre, ou encore en chants et danses de tous les continents. Un vaste programme d'éveil et de création artistique partagé par plus de 400 enfants.

Les enfants seront, tantôt acteurs et spectateurs, tantôt simples spectateurs. Ce qui fait l'attrait et l'originalité même de cette semaine, durant laquelle toutes les écoles sont concernées.

### Le bal de la maternelle Desnos

Un des moments festifs sera le grand bal de la maternelle Desnos organisé en direction des familles au centre de loisirs la Ferme. "Le bal est une forme artistique collective, qui allie le plaisir de danser sur de la musique jouée en direct, le partage, la rencontre intergénérationnelle. L'équipe enseignante de Desnos ayant envie de travailler sur les identités culturelles présentes au sein de leur école, le bal faisant partie de l'une des thématiques du projet fédérateur du CMA en 2012, nous avons donc mis naturellement en commun nos envies partagées et nos savoir-faire respectifs", explique Pierre-Jean Zantman, directeur du CMA. Vendredi 1<sup>er</sup> juin, les enfants inviteront donc leurs parents à la Ferme pour participer à ce grand bal, construit à partir d'un répertoire de musiques et de danses d'ici et d'ailleurs, d'hier et d'aujourd'hui.

Des ateliers ont été menés toute l'année sur l'école par deux intervenantes musique et danse du CMA, Stéphanie Ballet et Françoise Tessier, relayées par l'équipe enseignante de Desnos. Les enfants ont aussi participé à une classe-ville (semaine de classe hors les murs) au centre de loisirs en avril. Ils ont ainsi pu rencontrer les autres artistes enseignants du CMA participant à ce projet, Manuel Langevin, Jean-Marc Philippon, Delphine Noel, Philippe Rouillard et Mickael Jouhel, répéter avec eux les chants et les danses prévus au programme, et découvrir de plus près les instruments pratiqués. Les parents ne sont pas en reste non plus, puisque deux ateliers d'initiation ont été prévus en direction des familles volontaires. Tout est donc (presque) fin prêt pour la grande soirée ! ■



## BROCANTE

## Venez chiner dans une ambiance champêtre

Cette année, la brocante de Fleury s'installe rue du Bois-des-Chaqueux, entre la rue Malraux et l'avenue du Général-de-Gaule. Le 28 mai, dès 14h, en lisière de la forêt de Saint-Eutrope, c'est donc dans un cadre bucolique que vous pourrez flâner et chiner. Collectionneurs d'objets rares ou simples promeneurs, vous aurez l'embaras du choix entre vieux meubles, livres, bibelots ou vêtements bon marché, sortis des greniers pour l'occasion... Si vous êtes habitant de Fleury et souhaitez tenir un stand, vous devez remplir un formulaire d'inscription (5 euros le mètre, 10 euros de caution) à retirer au service Culture et Vie locale ou à l'accueil de la mairie.

Rens./inscriptions : service Culture et Vie locale, 01 69 46 72 09.



## ÉCONOMIE

## Hippopotamus ouvre à Fleury

Début mai, l'enseigne Hippopotamus ouvre un nouveau restaurant à Fleury, dans la zone de la Croix-Blanche. Quarante emplois sont créés à cette occasion, et grâce à un partenariat avec la Ville et l'agglomération du Val d'Orge, pour recruter, le restaurant a clairement fait le choix de la proximité.



Derniers coups de peinture, pose de l'enseigne sur la façade, ultimes conseils aux employés lors d'une séance de formation... En ces dernières semaines d'avril, l'équipe d'Hippopotamus achève ses préparatifs pour son ouverture prochaine à Fleury-Mérogis. Le restaurant devrait accueillir ses premiers clients début mai, après le passage de la commission de sécurité. Il devient ainsi le 261<sup>e</sup> site de l'enseigne, qui compte des restaurants dans toute la France et à l'étranger.

Après avoir dirigé pendant de nombreuses années la franchise de Villabé, cela faisait trois ans que Yannick Blarquez, le co-gérant, était à la recherche d'un emplacement. C'est finalement au cœur de la Croix-Blanche, juste après le rond-point d'Alinéa, qu'il repère un site. Avec son associé, Guillaume Deffieux, lui-aussi un ancien d'"Hippo", il entreprend alors les démarches pour y implanter le restaurant. Parmi les étapes à préparer, le recrutement est une phase clé. Car l'établissement va créer entre 45 et 50 emplois. Et la qualité de l'accueil et du service sont

une priorité pour les deux gérants. En contact avec la commune, sur les conseils du service Urbanisme, il s'oriente donc vers l'espace emploi de la mairie.

### 17 Valdorgiens recrutés dont 2 Floriacumois

"Dans nos métiers, il est très important que le personnel habite à proximité car nous travaillons en coupure : le midi et le soir. Une journée de 7 heures devient donc vite une journée de 11 ou 12h si l'on y rajoute d'importants temps de transports. Cela n'est ni souhaitable pour le personnel, ni pour le bon fonctionnement du restaurant", explique Y. Blarquez. "Nous avons eu un premier contact avec Pôle emploi, qui nous a dirigé vers le pôle d'Évry. Ce n'était pas la logique de proximité que nous recherchions. C'est pourquoi nous avons été ravis de l'accueil et du suivi que nous ont offerts la mairie et l'agglomération." De fait, l'entreprise a d'abord participé au Forum de l'emploi de l'agglomération, puis à une plateforme de vocation qui s'est déroulée à Fleury. Au total, 42 candidats ont été reçus en entretiens individuels. Les deux

gérants participent ensuite à une cession de recrutement à la maison d'arrêt qui leur présente des candidatures de détenus purgeant des peines légères, dans une optique de réinsertion. "J'ai été agréablement surpris de voir la volonté de ces jeunes pour s'en sortir. Au départ, comme ils sont coupés du monde extérieur, ils avaient pourtant du mal à sortir de leur coquille. Nous avons recruté une personne lors de ces entretiens. La Mission locale était aussi présente pour nous expliquer les aides auxquelles nous avons droit." Enfin, l'entreprise a recruté trois étudiants en temps partiels lors du Forum étudiant de l'agglomération du Val d'Orge. Au total, trente emplois ont été créés à ce jour, en CDI pour la plupart, dont deux Floriacumois recrutés. Et il reste encore quelques postes à pourvoir ! ■



Horaires d'ouverture :  
- Du dimanche au jeudi de 11h45 à 23h30  
- Vendredi et samedi de 11h45 à 24h.

... MA VILLE, QUARTIER DU MONDE

## Rêvons sous la pluie...

Du 23 au 27 avril, les habitants ont dû chausser leurs bottes de pluie pour participer aux nombreuses animations du projet "Ma ville, quartier du monde..."

Si certains rendez-vous ont été annulés, le mauvais temps n'a pas découragé les enfants, nombreux à venir découvrir les ateliers artistiques.



**Lun 23 avril** La semaine s'annonce décidément mal côté météo. Depuis le matin, le ciel déverse des trombes d'eau... Le service culturel doit prendre une décision: une bonne partie des actions prévues se déroulent en extérieur et le temps s'annonce catastrophique. La mort dans l'âme, les organisateurs se résignent à annuler le barbecue et le concert du vendredi soir, reporté au 8 juin. Pour le reste, cela se passera "entre les gouttes"!

**Mar 24 avril** Une dizaine d'enfants attend les artistes du collectif 2GRT, sur le terrain du Totem. Bien décidés à continuer avec eux la maquette des Aunettes, qu'ils ont commencée en mars, ils ne sont pas du genre à se laisser décourager par la pluie. Bien au contraire! D'autant que 2 GRT leur promet une nouvelle aventure: la construction d'une cabane, comme il y en avait, autrefois, au cœur du quartier.

**Mer 25 avril** Aux Aunettes, la cabane de l'époque est restée dans toutes les mémoires. Le

collectif veut à nouveau créer un lieu convivial, pour les enfants et leurs familles: un coin de campagne, au pied des immeubles. "Reboostés" par l'énergie des gamins du quartier, les artistes relèvent leurs manches pour creuser les fondations. Les enfants creusent, eux aussi, apportent le matériel, suggèrent des idées... Le soir, bien qu'il soit tard et malgré la fatigue, on a peine à les faire rentrer chez eux.

**Jeu 26 avril** Les ateliers BD commencent dans les locaux du Cma. Nath, Kevin et Yann, qui forment le collectif de dessinateurs Ensaders, vont aider les participants à réaliser une grande bande dessinée du quartier. Pendant ce temps, les travaux avancent autour de la cabane. Les enfants en ont déjà fait leur terrain d'aventures... L'après-midi, les équipes de la Réussite éducative et de la Maison de la petite enfance lancent une grande chasse aux œufs - de succulents chocolats préparés par les mamans du quartier.

**Ven 27 avril** Au Cma, une dizaine d'enfants âgés entre 6 et 11 ans sont de nouveau présents aujourd'hui pour les ateliers BD. Comme aux Beaux-arts, un modèle - tour à tour Nath, Yann, Kevin puis les enfants - prend la pose. Le but est de reproduire sa silhouette simplifiée sur une feuille de papier. Les posi-

tions les plus saugrenues se succèdent, suivies de près par d'immenses éclats de rire! "Observez bien", rappelle Kevin. "Il faut bien respecter l'axe du corps, les articulations." L'exercice, qui semble simple, ne l'est pas tant que ça. Les modèles commencent à avoir des crampes...

"Après le corps, nous allons travailler les expressions du visage", explique Nath. Les yeux fixés au ciel, Kevin arbore un sourcil vers le haut, l'autre vers le bas, donnant à son visage une forte impression de perplexité. Vite, les crayons s'affolent sur les feuilles... Puis c'est au tour de Valériane, 8 ans, de prendre la pose. Un immense sourire illuminant son visage, les joues bombées et les yeux légèrement plissés, elle respire la bonne humeur!

Gros plan, plan panoramique, bruitages, onomatopées... On passe à la partie théorique. Les enfants deviennent vite incollables sur les techniques de la bande dessinée. Yann, Kevin et Nath leur transmettent les astuces indispensables pour réaliser leur propre BD. Car c'est désormais à leur tour de jouer: chacun doit imaginer une histoire, sur sa vie et son quartier!

**Au soir.** Le ciel s'est montré plus clément, ce vendredi. La semaine se conclut par une belle fête, au rythme des musiques de Bwa Bandé et des nombreuses surprises préparées par le Cma, le centre de loisirs, la médiathèque, la Réussite éducative, et le service culturel. ■



JEUNESSE

## Des aides pour les jeunes

Pour les jeunes, le passage à l'âge adulte n'est pas une période facile. Comment en effet prendre en main son destin et construire sa vie selon ses aspirations? Comment acquérir une certaine indépendance en décrochant le permis, par exemple, ou en partant seul(e) en vacances avec ses amis? Et surtout, comment mettre tous les atouts de son côté pour réussir sa formation et son insertion professionnelles dans un contexte de chômage accru? La Ville souhaite accompagner au mieux les jeunes de Fleury et répondre à leurs besoins spécifiques. Leurs attentes sont évidemment multiples tant il est vrai qu'il n'existe pas une jeunesse mais des jeunesses. Les besoins dépendent des tranches d'âges, des parcours individuels, des situations familiales, etc. Mais certaines aides paraissent particulièrement judicieuses pour donner un coup de pouce aux jeunes. En ce sens, la municipalité met en place cette année deux nouvelles aides pour favoriser l'autonomie et l'insertion professionnelle des jeunes: aide au Bafa, bourse au permis de conduire. ■



## ►► DES AIDES POUR LES JEUNES

Dans une ville où plus de la moitié des habitants ont moins de 30 ans et où les indicateurs de pauvreté soulignent les difficultés rencontrées par la population, les jeunes rencontrent des obstacles de diverses natures. Difficulté à trouver un premier emploi, problème de mobilité, freins financiers... Tous ces facteurs jouent en défaveur de la prise d'autonomie et de l'insertion professionnelle des jeunes. Car, on le sait, l'autonomie socio-économique est le premier levier permettant au jeune de construire un parcours de vie. "Au Point information jeunesse (Pij), les jeunes que nous rencontrons ont souvent les mêmes aspirations, explique Hasna Tlili, informaticienne Jeunesse. Les aides à l'obtention du Bafa et du permis de conduire font partie des demandes sans cesse renouvelées au Pij." Aussi, la municipalité a-t-elle décidé de mettre en place deux nouveaux dispositifs en direction des jeunes Floriacumois : aides au Bafa, bourse au permis de conduire.

### Le Bafa : passeport pour un premier emploi

Le Bafa (brevet d'aptitude aux fonctions d'animateur) est un diplôme non professionnel qui autorise l'encadrement d'enfants et d'adolescents en accueil collectif de mineurs (en centre de vacances ou de loisirs par exemple). Pour décrocher un premier emploi saisonnier, le Bafa est donc très utile, particulièrement pour les mineurs et les étudiants, et pour tous les jeunes en général. Pour les aider à obtenir le Bafa, la Ville met en place un nouveau dispositif.

### Aides au Bafa : mode d'emploi

Les aides au Bafa s'adressent aux jeunes de 17 ans et 3 mois révolus à 25 ans, habitant Fleury-Mérogis. Lycéens, étudiants, demandeurs d'emploi, tous peuvent y prétendre, à condition que leur projet d'insertion professionnelle justifie l'obtention du Bafa. Les jeunes doivent prendre rendez-vous au Pij pour y retirer un dossier de candidature et passer un entretien d'évaluation. Ils doivent ensuite déposer leur demande avant

le 5 juin 2012. Ils recevront courant juin une convocation et seront reçus par un jury composé d'élus et de professionnel(le)s de la Ville.

### Nature des aides

L'obtention du Bafa est conditionnée par la validation de trois parties : une formation théorique générale, un stage pratique, une session d'approfondissement ou de qualification. Pour les 15 jeunes qui seront sélectionnés, la Ville finance en totalité la première partie du Bafa. Cette formation, délivrée par un organisme qualifié et reconnu (Céméa), aura lieu du 30 juin au 7 juillet à Fleury-Mérogis, salle Wiener (quartier des Aunettes).



Bafa est aussi l'occasion d'enrichissements intellectuels, d'échanges et de rencontres avec différentes équipes et divers publics... Des bénéficiaires non quantifiables mais qui participent de façon active à l'épanouissement des jeunes.

### Bourse au permis : mode d'emploi

Le permis de conduire est évidemment le rêve de beaucoup de jeunes. Il donne un sentiment de liberté, renforce l'autonomie et facilite grandement l'insertion professionnelle. Pour aider les jeunes à financer le permis B, la municipalité a mis en place un nouveau dispositif : la bourse au permis. Celle-ci s'adresse aux jeunes âgés de 18 à 25 ans, habitant à Fleury-Mérogis depuis au moins un an. Lycéens, étudiants, demandeurs d'emploi, tous peuvent faire une demande, à condition que leur projet professionnel justifie l'obtention du permis de conduire. À condition également qu'il s'agisse d'une toute première inscription dans une auto-école. Les jeunes concernés doivent prendre rendez-vous au Pij pour ►

Les jeunes devront ensuite effectuer un stage pratique (non rémunéré) de deux semaines. Ils seront accueillis au centre de loisirs de Fleury-Mérogis ou dans un centre de vacances spécialisé extérieur en lien avec un organisme partenaire de la Ville. Enfin, les jeunes devront suivre une session d'approfondissement ou de qualification, d'une durée d'une semaine, dans un secteur de leur choix. Cette 3<sup>e</sup> partie demeure à la charge du jeune.

### Se former... et s'enrichir

Outre qu'elle constitue une qualification et un passeport pour un premier emploi saisonnier, la formation

## "Coups de pouce" pour les loisirs

Il existe d'autres aides en direction des jeunes, notamment pour les loisirs. Pour partir en vacances de façon autonome, par exemple, les jeunes Floriacumois peuvent bénéficier d'une aide financière et logistique via deux dispositifs : **l'opération Sac'ados** (16-22 ans) financée par le Conseil général, d'une valeur de 150 euros, et **l'aide municipale** (16-25 ans), **d'une valeur de 10 à 20 euros en chèques-vacances**. Pour bénéficier de ces aides, le Pij accueille et accompagne les jeunes qui souhaitent construire un projet de départ en vacances autonomes. Par ailleurs, le Conseil général de l'Essonne a lancé depuis 2003 la "Carte jeune 91" ([cartejeune91.fr](http://cartejeune91.fr)) pour faciliter l'accès à la culture, aux loisirs et à la formation. Pour recevoir cette carte nominative, accompagnée d'un chéquier de 150 euros, il suffit d'avoir entre 16 et 19 ans et d'habiter dans le département de l'Essonne. Les chèques sont utilisables auprès de 400 partenaires, en Essonne et en France, dans de nombreux secteurs : permis de conduire, Bafa, concert, théâtre, cinéma, licence sportive, librairie, cartes de transport, billets de train ou d'avion, séjours, etc. Renseignez-vous !

## EN BREF

### Aides Bafa

#### Pour qui ?

- Floriacumois(e)s de 17\* à 25 ans
- Étudiants, lycéens, demandeurs d'emploi
- Projet professionnel justifiant l'obtention du Bafa.

#### Comment faire sa demande ?

- Prendre RV au Pij pour retirer un dossier de candidature et passer un entretien d'évaluation
- Déposer son dossier avant le 5 juin
- Convocation à la commission d'attribution des aides courant juin.

\* 17 ans et 3 mois révolus selon les critères Bafa de la Direction départementale de la cohésion sociale.

### Bourse au permis

#### Pour qui ?

- Jeunes de 18 à 25 ans
- Floriacumois(e)s depuis au moins un an
- Première inscription dans une auto-école
- Projet d'insertion professionnelle justifiant l'obtention du permis B.

#### Comment faire sa demande ?

- Prendre RV au Pij pour retirer un dossier de candidature et passer un entretien d'évaluation
- Déposer son dossier avant le 5 juin
- Convocation à la commission d'attribution des aides courant juin.

Rens. (Bafa et permis de conduire) : 01 69 72 19 66

### Jobs d'été

Le Point information jeunesse met à disposition des jeunes des propositions de jobs d'été dans divers secteurs d'activités : hôte ou hôtesse d'accueil et de caisse, vendeur / vendeuse, préparateur / préparatrice de commande, conseiller / conseillère en finances et assurances, technicien mécanicien, employé(e) libre service, garde d'enfant, manutentionnaire, commis de cuisine, etc. Affichées au Pij (à l'extérieur et à l'intérieur de la structure), consultables sur place via un classeur, mises en ligne sur le site de la Ville, ces annonces ont été recensées auprès d'une quinzaine d'entreprises lors du Forum étudiant organisé par la Communauté d'agglomération du Val d'Orge le 28 mars dernier. Renseignez-vous vite !



► y retirer un dossier de candidature et y passer un entretien d'évaluation. Ils devront ensuite déposer leur demande avant le 5 juin 2012. Courant juin, ils seront convoqués par un jury similaire à celui du Bafa.

#### Nature des aides

Pour les jeunes qui seront retenus, la Ville prend en charge les frais d'inscription à l'auto-école, l'intégralité du forfait code, un premier passage à

l'examen du code, le forfait conduite et le premier passage à l'examen de conduite. En cas d'échec aux examens (code ou conduite), le jeune devra prendre en charge les coûts supplémentaires. En contrepartie de cette aide, les jeunes devront effectuer 70 heures d'intérêt citoyen au sein des services de la commune.

#### La mobilité,

##### un enjeu à plusieurs facettes

Se déplacer de façon autonome, c'est aussi pouvoir sortir de son quartier et de sa ville, rencontrer d'autres gens, entrevoir d'autres horizons... Cette liberté de mouvement est sans doute plus importante qu'il n'y paraît car la curiosité, l'esprit d'ouverture et de tolérance ne sauraient grandir sans cette mobilité qui donne accès aux autres et au monde. ■

#### LE CHALET

## Un accueil adapté à tous les âges

L'Espace jeunesse Le Chalet, inauguré en juillet 2011, propose aux jeunes Floriacumois de 11 à 17 ans des activités et animations adaptées à leurs aspirations : activités culturelles, soirées conviviales, animations sportives, sorties, séjours... Depuis le 3 mai, le Chalet est désormais ouvert aux jeunes majeurs certains soirs de la semaine. Cette nouveauté répond à une demande des associations locales de jeunes et traduit une volonté politique de soutien renforcé en direction de la jeunesse.

#### Pour les 18-25 ans : ouverture en soirée

Depuis quelques mois, la municipalité a renforcé son offre d'activités pour les 15-25 ans. En ce sens, des ateliers (voir initiation boxe page 18) ont été mis en place. Aujourd'hui, une nouvelle étape est franchie avec l'ouverture élargie du Chalet les mardi, jeudi et vendredi de 18h30 à 22h. Suite à la rencontre avec des associations de jeunes Floriacumois, la municipalité a en effet décidé d'ouvrir la structure certains soirs de la semaine pour que les jeunes adultes puissent se retrouver dans un espace commun et à des heures différenciées de celles des plus jeunes. Cette ouverture est menée à titre d'essai et sera soumise à d'éventuels ajustements, en fonction des retours d'expérience.

#### Des activités toute l'année

Les modalités d'accueil demeurent les mêmes pour les jeunes de 11 à 17 ans. Rappelons que des activités



et animations diverses sont proposées toute l'année durant le temps libre des adolescents : du mardi au samedi et pendant les vacances scolaires. Idéalement situé, au point de rencontres des quartiers, facile à repérer puisqu'il s'agit bel et bien d'un chalet, la structure met à disposition des jeunes des locaux rénovés : deux salles d'activités, un espace salon, un grand jardin, etc. Pour s'inscrire, il

suffit de remplir un dossier (renseignements et autorisation parentale) et d'obtenir une carte d'adhésion annuelle proposée au tarif unique de 1,50 euro. Renseignez-vous ! ■

#### Espace jeunesse - Le Chalet

Rue Pierre-Brossolette  
En face du complexe sportif Jacques-Anquetil  
01 60 15 85 20



CONCERT

## La Mal Coiffée : l'Occitanie à chœur ouvert

La Mal Coiffée, c'est ce chœur polyphonique échevelé porté par cinq messagères de la langue occitane. Elles s'appellent Myriam Boisserie, Hélène Arnaud, Karine Berny, Marie Coumes et Laetitia Dutech et ont pour seuls instruments leurs voix et leurs percussions (tambourins, castagnettes, bendir oriental, balais malgaches...). Avec leur complice Laurent Cavalié, elles revisitent les chants populaires et traditions orales du Languedoc, exhument la mémoire de leurs aïeux, réhabilitent un trésor oublié, méprisé, rejeté. Et voici qu'avec le souffle et l'énergie des cinq femmes, revit la langue de la terre, de la vigne, de la colère... Les langues claquent et les rythmes fouettent l'oreille et le cœur. Des chants à la croisée des générations, vibrants, énergiques, revigorants. Ne manquez pas ce concert et sa première partie avec les groupes vocaux du CMA sous la houlette de Stéphanie Ballet. ■

La Mal Coiffée - Concert et polyphonies occitanes - Samedi 12 mai à 20h30 - Salle Malraux - 3 et 6 euros  
1<sup>re</sup> partie : groupes vocaux du CMA - Tout public à partir de 6 ans - Rens./résa : 01 60 16 84 29

## SPORT

## Boxe et taï-jitsu

À Fleury, les pratiques sportives, qu'elles soient associatives ou municipales, sont multiples et touchent un très large public. Des animations, des rencontres et des compétitions sportives sont organisées tout au long de l'année, à l'image du club Taï-jitsu Fleury ou encore des ateliers boxe initiés par le service Jeunesse.

Depuis novembre 2011, Guy Dia Njoh, animateur à l'Espace jeunesse Le Chalet, organise des ateliers d'initiation à la boxe. Des jeunes âgés de 16 à 25 ans se retrouvent chaque semaine pour découvrir cette pratique : mercredi dans la salle Wiener (19h à 22h), vendredi au gymnase (20h à 22h), samedi au gymnase (14h à 16h). Une séance "spécial filles" a lieu le samedi au gymnase de 17h30 à 19h.



### La boxe, une discipline exigeante

Guy est convaincu que "le sport fait partie du bon développement physique et moral des jeunes". Pour ce jeune animateur qui pratique la boxe en amateur et en professionnel, la boxe est tout simplement "une école de la vie". "La boxe est un sport individuel qui se travaille en équipe", précise-t-il. Elle développe un esprit de camaraderie, de fraternité, de respect et de discipline. En avril dernier, Guy a emmené cinq jeunes Floriacumois dans la très belle salle de Ris-Orangis où ils ont pu monter sur un "vrai" ring. L'animateur a d'autres projets dans sa musette : un projet "sport et

citoyenneté" en partenariat avec le Conseil général de l'Essonne, un séjour sportif, etc.

### Les arts martiaux à l'honneur

Le 11 mars dernier, le club Taï-jitsu Fleury était fier de participer à la coupe Île-de-France organisée à Rosny-sous-Bois (93). Les compétiteurs sélectionnés ont obtenu de bons résultats. Côté enfants, Sarti Aurélien (ceinture verte) est arrivé 1er de sa catégorie et Noël Alexandre (ceinture verte), 2° de sa catégorie. Tous les deux ont été sélectionnés pour la coupe de France. Côté adultes, Lamandi Stéphane (ceinture



orange) a décroché la 1<sup>re</sup> place de sa catégorie, Trobrillant Marc (ceinture orange) la 2<sup>e</sup>, Lezay Armand (ceinture orange) la 4<sup>e</sup> et Piffault Nicolas (ceinture orange) la 5<sup>e</sup>. En dépit de ces bons résultats, ils n'ont pas pu participer à la coupe de France en raison des nouvelles conditions d'accès à cette compétition nationale. Mais ce qui compte, c'est le plaisir de la pratique sportive et la philosophie du Taï-jitsu : contrôle de soi, respect de l'art martial et des autres. ■

**Erratum.** Une erreur s'est glissée dans le numéro de téléphone de l'association Lyannaj'91, publié dans le dernier numéro du Fleury'mag. Voici les bonnes coordonnées : 01 60 16 40 05.

## CONTE

## Petit Bonhomme et compagnie

Le mercredi 23 mai, la médiathèque Elsa-Triolet propose "Petit Bonhomme et compagnie", un spectacle de conte pour les enfants à partir de 4 ans. L'occasion de découvrir un conteur hors norme, passionné du verbe, et qui aime à dire : "Mon pays, c'est la langue française".

Le spectacle commence mal : non seulement le conteur est en retard, mais encore il s'excuse avec une histoire incroyable ! Quel culot ! En plus, après avoir été attendu, voilà qu'il raconte l'histoire d'une attente : celle d'un enfant qui ne vient pas, puis qui met du temps à venir et qui enfin n'est pas comme on l'attendait ! Un comble ! Mais cet enfant, tout différent qu'il est, est comme les autres : il a envie de tout découvrir et particulièrement ce qui lui est interdit. De découvertes en aventures, de rencontres en explorations, le spectacle s'arrête avec l'inconnue, qui attend celui qui sait la trouver.

### Pierre Delye, un conteur passionné

Pierre Delye a toujours aimé les histoires. Et, bien sûr, les raconter. Le plaisir de conter est chez lui démultiplié : jubilation de parler, d'être écouté et d'être immergé dans une histoire. C'est Henri Gougoud, pionnier dans l'art du conte, qui décide Pierre Delye à devenir conteur et à en faire son métier. Il n'est d'ailleurs pas seulement conteur mais aussi auteur, magicien, jongleur de mots... Chez lui, le goût de dire côtoie le goût d'écrire et il a publié plusieurs ouvrages aux éditions Jeunesse. "Petit Bonhomme et compagnie"

est un spectacle drôle qui vous entraîne dans un tourbillon de joie et de bonne humeur. ■

### Petit Bonhomme et compagnie

De Pierre Delye  
Mercredi 23 mai à 10h30  
Médiathèque Elsa-Triolet  
59, rue André-Malraux  
Conte à partir  
de 4 ans  
Gratuit  
Rens. et résa  
au 01 60 16 30 60



## Initiation handball aux Aunettes

Le samedi 12 mai prochain, rendez-vous aux Aunettes pour une initiation handball ! Le club de handball Fleury-Mérogis / Morsang-sur-Orge et le service Jeunesse proposent en effet aux jeunes habitants de découvrir ce sport collectif à travers une animation de quartier. Au programme de cette rencontre conviviale : atelier handball de 14h à 17h30, goûter, remise de tee-shirts, invitation au match de l'équipe en nationale 3 (le même jour au gymnase). Renseignez-vous !

Pôle Culture et Vie locale : 01 69 46 72 09.

## Budget 2012 : subventions aux associations

Les subventions aux associations ont été votées en conseil municipal le 26 mars dernier. Un groupe de travail d'élus s'était réuni en février pour étudier les dossiers de demandes de subventions. Le budget 2012 s'élève à 214 300 euros, dont 115 535 euros aux associations sportives, culturelles, scolaires, sociales, cérémonies, et 55 000 euros pour le Comité des œuvres sociales (COS) de la Ville, 32 000 euros pour le PLIE, 10 000 euros pour le CEPFI et 1 765 euros pour les associations syndicales. Pour connaître le détail du budget subventions aux associations, consultez le site Internet [www.mairie-fleury-merogis.fr](http://www.mairie-fleury-merogis.fr)

**Samedi 5 mai**  
**RV à 14h30**  
**Centre commercial**  
**Carnaval**

Cette année, les héros sauvent la planète ! Départ à 15h du centre commercial. Lire page 17

**Dimanche 6 mai de 8h à 20h**  
**Dans les bureaux de vote**  
**Élection présidentielle**

2<sup>e</sup> tour de l'élection présidentielle  
 Exercez votre droit de vote

**Mardi 8 mai à 8h45**  
**Rue du CNR**

**Commémoration**  
**de la fin de la**  
**Seconde Guerre**  
**mondiale**

CÉRÉMONIE EN SOUVENIR  
 DU 8 MAI 1945  
 Rendez-vous rue du CNR devant la stèle puis au cimetière. Lire page 6

**Vendredi 11 mai à 18h**  
**Le Chalet - Espace Jeunesse**  
**Séjours été 6-17 ans**

Réunion de présentation et d'inscriptions aux séjours.  
 Lire page 6

**Du 11 au 19 mai, 13h-19h,**  
**Le dimanche 13 de 11h à 17h**  
**Sous chapiteau sur le**  
**parking Leroy Merlin -**  
**Croix-Blanche**

**Don de sang**

Avec le soutien de la Communauté d'agglomération du Val d'Orge L'Établissement français du sang a besoin de sang pour sauver des vies, faites un don.  
 Rens. : 0 800 109 900 (n° Vert, appel gratuit depuis un poste fixe).



**Du 22 au 24 juin**  
**Terrain de la Botte-Verte, rue du Bois-des-Chaqueux**  
**Fête de la ville**

Accrobranche, jeux, découverte de la nature, bal, cirque... en bordure de la forêt de Saint-Eutrope, la fête de la ville revient cette année dans une ambiance bucolique et vous donne rendez-vous pour trois jours à partager en famille ! Au programme, on retrouvera bien sûr de nombreuses animations concoctées par les services de la Ville, mais aussi un espace "casserol park" (jeux et instruments de musique fabriqués à partir d'objets de récupération), un parcours "grimpe" dans les arbres de la forêt de Saint-Eutrope, des promenades guidées pour découvrir la richesse du bois, un espace sportif, des initiations au cirque... Le samedi, réservez votre soirée pour le grand spectacle de cirque, suivi d'une déambulation dans les rues de la ville, avec une troupe d'arts de la rue. Gratuit.



**Samedi 12 mai à 9h30**  
**Centre de loisirs**

**La rentrée**  
**du bon pied**

MATINÉE PORTES OUVERTES  
 AU CENTRE DE LOISIRS  
 Pour bien préparer la prochaine rentrée des tout-petits aux accueils scolaires et périscolaires.

Lire page 7

**Samedi 12 mai**  
**14h-17h30 aux Aunettes**  
**Handball**

Avec le club de Fleury/Morsang et le service Jeunesse Rencontre conviviale autour du handball. Lire page 18

**Samedi 12 mai à 20h30**  
**Salle Malraux**

**La Mal Coiffée**

Concert et polyphonies occitanes  
 1<sup>re</sup> partie : groupes vocaux du Cma  
 Tout public à partir de 6 ans  
 3 et 6 euros

Rens./résa : 01 60 16 84 29  
 Lire page 17

**Mercredi 23 mai à 10h30**  
**Médiathèque Elsa-Triolet**  
**Petit Bonhomme**  
**et compagnie**

DE PIERRE DELYE  
 Conte pour enfant à partir de 4 ans  
 Gratuit, rens./résa au 01 60 16 30 60  
 Lire page 19

**Lundi 28 mai dès 14h**  
**Rue du Bois-des-Chaqueux**  
**Brocante**

Venez chiner ou bien tenir un stand, entre la rue Malraux et l'avenue du Général-de-Gaulle. Lire page 10

**Rencontrez vos élu(e)s**



David Derrouet, maire, vice-président de la communauté d'agglomération du Val d'Orge



Aline Cabeza, maire-adjointe chargée de l'Habitat, du Logement et des Actions sociales



Jean-Marc Frésil, maire-adjoint chargé de la Culture



Nathalie Batard, maire-adjointe chargée des Affaires scolaires et de la Réussite éducative



Claude Boutin, maire-adjoint chargé des Travaux



Frédéric Dufossé, maire-adjoint chargé de l'Enfance



Nadia Le Guern, maire-adjointe chargée de la Petite enfance



Didier Rajobson, maire-adjoint chargé du Développement durable



Alexandra Le Foll, maire-adjointe chargée du Sport



Joseph Jasmin, conseiller municipal délégué à la Sécurité publique



Jean-Eugène Louziéni, conseiller municipal délégué à la Vie associative et aux Retraités



Karine Ranvier, conseillère municipale déléguée à l'Emploi et aux Commerces de proximité



Gaëlle Diouf, conseillère municipale déléguée aux Affaires sociales et à la Lutte contre les discriminations



Célia Legenty, conseillère municipale déléguée à la Jeunesse (12-15 ans)



Laurence Lespinard, conseillère municipale et vice-présidente de la CAVO



Kheira Aouad, conseillère municipale et déléguée communautaire



Boualem Benaoua, conseiller municipal et délégué communautaire



Boury Diouf, conseiller municipal et délégué communautaire



Martine Chabot, conseillère municipale et déléguée communautaire



Jamila Chakir, conseillère municipale



Didier Rayneau, conseiller municipal



Marina Ramos-Schmitt, conseillère municipale

**Élu(e)s**  
**de**  
**l'opposition**



Kamel Mednini, conseiller municipal



Michel Humbert, conseiller municipal



Mélina Dufraisse-Guyot, conseillère municipale



Abdel Yassine, conseiller municipal



Hervé Corzani, conseiller municipal



Annie Saltzmann, conseillère municipale



Dominique Vincent, conseiller municipal

**POUR PRENDRE RENDEZ-VOUS AVEC VOS ÉLU(E)S :**

• Avec le maire, vice-président de l'agglomération du Val d'Orge, **David DERROUET**  
01 69 46 72 00

• Avec les adjoints et les

conseillers municipaux délégués  
01 69 46 72 44

• Avec la délégation de **Marjolaine RAUZE, conseillère générale**, elle reçoit en mairie de Fleury sur RV - 01 69 25 39 21

• Avec **Julien DRAY, député de l'Essonne**, il reçoit sur RV.

Permanence de Sainte-Geneviève-des-Bois, 130, avenue Gabriel-Péri  
01 69 25 08 04  
Mail : jdray91@gmail.com

**EXPRESSION LIBRE**

Quels débats sur le budget ont été proposés aux habitants pour déterminer ce qui leur conviendrait ? Aucun assurément !

Même avec l'opposition, l'équipe bientôt sortante n'a pas voulu discuter des priorités de notre ville. Il est de notre devoir d'attirer l'attention des habitants sur le fait que la vigilance démocratique ne s'arrête pas au seuil de l'urne, et il n'appartient pas aux élus une fois le dépouillement fait, de tirer les rideaux et de s'isoler dans leur bulle au mépris des attentes de la population. Et parmi celles-ci, il n'y avait sûrement pas l'espoir que le maire s'octroie en plus de ses indemnités de Maire, de Vice-président de l'agglomération, 10 000 euros supplémentaires en frais de représentations, soit l'équivalent d'un salaire annuel pour nombre d'entre nous. Qu'est-ce qui en l'état des comptes municipaux, eu égard aux difficultés qui frappent la plupart des gens, justifie et légitime, ces 10 000 euros ? Rien. N'oubliez jamais que le budget, c'est votre argent. Exigez les comptes.



Groupe des Non inscrits : Kamel Mednini.

**EXPRESSION LIBRE**

Texte non communiqué dans les délais.



Groupe Front de gauche : Michel Humbert, Mélina Dufraisie-Guyot, Abdel Yassine, Hervé Corzani, Annie Saltzmann, Dominique Vincent.

**HÔTEL DE VILLE**

12, rue Roger-Clavier - BP 107  
91706 Fleury-Mérogis cedex  
01 69 46 72 00  
www.mairie-fleury-merogis.fr  
Horaires : lundi, mardi, jeudi, vendredi : de 8h30 à 12h et de 13h à 17h30. Samedi : de 9h à 12h.  
**Mairie fermée le mercredi.**

**AUTRES NUMÉROS**

• **LA COMMUNAUTÉ D'AGGLOMÉRATION DU VAL D'ORGE**

1, pl. Saint-Exupéry  
91704 S<sup>te</sup>-Geneviève-des-Bois cedex  
01 69 72 18 00

• **MAISON DE JUSTICE ET DU DROIT**

Le Trianon - 72, route de Corbeil  
91360 Villemoisson-sur-Orge  
01 69 46 81 50

• **GENDARMERIE DE FLEURY**

1, avenue des Peupliers  
01 60 15 72 05

• **PLAN LOCAL POUR L'INSERTION ET L'EMPLOI**

Permanence en mairie sur RV  
01 69 46 72 30 (service social)  
Siège : 126, avenue Gabriel-Péri  
91700 Sainte-Geneviève-des-Bois  
01 69 04 41 03

**CARNET****NAISSANCES**

CHABEAUDIE Liziana  
née le 9/2/2012

FLOCH Lucie, Sandrine, Christine  
née le 11/2/2012

SCHAEFFER Maelysse  
née le 16/2/2012

• **MISSION LOCALE DU VAL D'ORGE**

3, rue Saint-Exupéry  
91240 Saint-Michel-sur-Orge  
01 60 15 54 00

• **CAF**

- **Sainte-Geneviève-des-Bois**  
4, rue Jean-Jacques-Rousseau  
Sur RV - 01 60 91 88 94

- **Morsang-sur-Orge**

34, avenue René-Cassin  
1<sup>er</sup> et 3<sup>e</sup> lundis du mois de 14h à 16h

• **ASSISTANTES SOCIALES**

Espace familial Louis-Daquin  
Sur RV - 01 69 46 57 60

**TAXIS**

• **M. Belamine** : 06 08 81 60 60

• **M. Pereira** : 06 08 02 02 85  
ou 01 69 51 37 36

• **Transport accompagné** :  
06 27 88 88 77 ou 09 81 85 34 71

**GUIDE SANTÉ**

• **PROTECTION INFANTILE**

Prévention santé gratuite pour les enfants de 0 à 6 ans - Maison de la petite enfance - 01 69 46 67 06  
Consultations sur RV

• **MÉDECINS GÉNÉRALISTES**

Sylvie BERNARD : 3, rue Pablo-Picasso, 01 69 04 11 59  
Patrick CHAPUZOT : 4, rue Salvador-Allende, 01 60 15 82 83  
Andrzej PLATEK : cabinet médical des Sources, 55 bis, rue André-Malraux, 01 60 15 49 06

**COLLECTES DES DÉCHETS MÉNAGERS**

• **Déchets végétaux**

Dans le bac au couvercle vert et 3 fagots attachés. Le lundi matin.

• **Objets encombrants**

Le **mercredi 16 mai** (secteurs pavillonnaire et collectif).

• **Déchèterie mobile**

**Samedi 26 mai** de 9h à 12h, contre-allée de l'Écoute-s'il-pleut.

**Rappels** : pas de collecte les jours fériés. Sortir vos déchets après 19h, la veille du passage du service.

• **INFIRMIERS** (cabinet médical des Sources, 55 bis rue André-Malraux) :  
Malika MOUMEN, 06 64 83 86 21  
Frédéric VARENNES, 06 63 25 14 22

• **CMPP**

6, rue du CNR - 01 60 16 02 69

• **SOS MÉDECINS**

Tél. : 3624 - 0,12 €/mn - 24h/24

• **LABORATOIRE D'ANALYSES**

Centre hospitalier Manhès,  
8, rue Roger-Clavier - 01 69 25 64 91

• **KINÉSITHÉRAPEUTE**

Valérie PROVOST, cabinet médical des Sources, 55 bis rue André-Malraux à Fleury - 06 33 58 93 34  
ou 09 51 44 33 80 (l'après-midi)

• **DENTISTES**

10, rue de l'Orge  
D<sup>r</sup> KORBER : 01 60 16 64 17  
D<sup>r</sup> SONIGO : 01 60 16 56 86

• **PHARMACIES**

Marianne LECHERTIER  
5, pl. du 8-Mai-1945 - 01 60 15 80 83

Marie-Laure PERIN

2, avenue du Docteur-Fichez

01 69 24 39 90

• **CENTRE JEAN-MOULIN**

Réadaptation professionnelle  
8, rue Roger-Clavier - 01 69 25 66 00

• **RÉSIDENCE MARCEL-PAUL (EHPAD)**

8, rue Roger-Clavier - 01 69 25 65 00

• **CENTRE HOSPITALIER**

**MANHÈS**

8, rue Roger-Clavier - 01 69 25 64 00

**Pour tout renseignement :**

0 800 293 991 (appel gratuit).  
www.agglo-valdorge.fr

**PERMANENCES EN MAIRIE**

• **CONTRÔLEUR DES IMPÔTS**

Le 1<sup>er</sup> jeudi de chaque mois, de 8h30 à 11h. Sur rendez-vous en appelant au 01 69 46 72 00.

Le **24 mai**, permanence assurée, sans RV (pour vous aider à remplir la déclaration de revenus).

• **AVOCAT CONSEIL**

De 10h15 à 11h45 le **25 mai**.

# Carnaval

5  
mai  
2012

*Les superhéros sauvent la planète !*

**Rendez-vous à 15 heures**  
au centre commercial,  
place du 8-Mai-1945

**Arrivée du défilé vers  
16 h 30** à la Pointe-verte :  
goûter, démonstrations,  
lâcher de ballons, mise à feu  
du bonhomme carnaval

